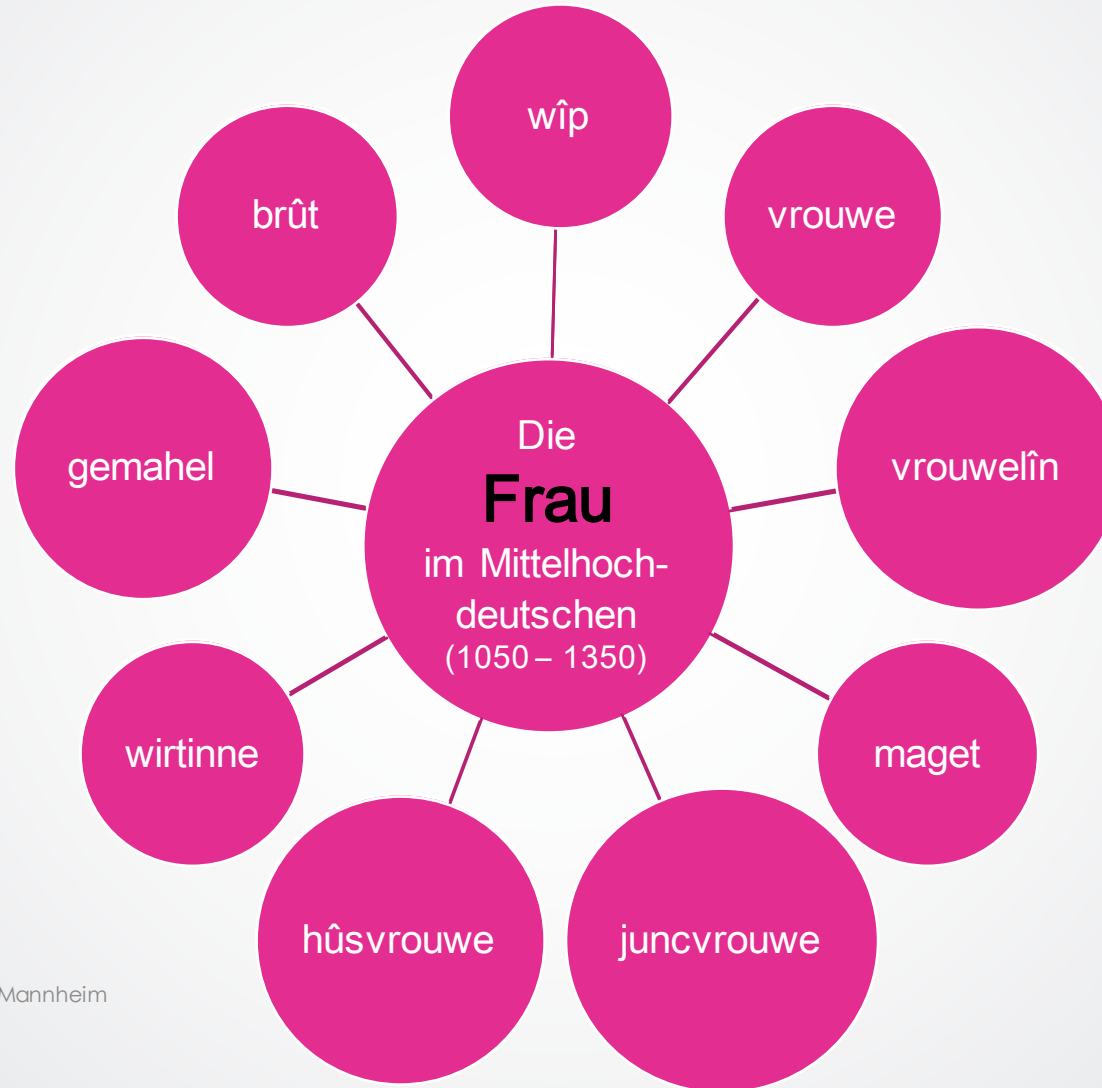


Es war einmal die Frau ...

Sprach- und Bedeutungswandel im Wortfeld *Frau*

Historische Bezeichnungen für weibliche Personen

2



Erkennt ihr die Formen wieder?
Findet ihr die entsprechenden heutigen Wörter dazu?



Das Ende der Geschichte´ soll zeigen, ...

- ▶ ... wann die einzelnen Wörter in Gebrauch kamen.
- ▶ ... welche Bedeutung sie ursprünglich hatten.
- ▶ ... ob sich ihr Gebrauch und ihre Bedeutung gewandelt haben.

Denkt mit:
Wie hat sich die Bedeutung der jeweiligen Wörter
im Laufe der Zeit verändert?



Am Anfang war das *Weib* ...

Althochdeutsch (750 – 1050): *wīb* (8. Jh.)

Mittelhochdeutsch (1050 – 1350): *wîp*

- bedeutet im Mhd. allgemein: erwachsene Vertreterin des weiblichen Geschlechts, ohne Berücksichtigung von Standesunterschieden
- auch abschätzig verwendet
- im 17. Jh. wird *wîp* allmählich von *Frau* verdrängt

Was vom *Weib* bis heute blieb ...



Altweibersommer, der

Wortart: **i** Substantiv, maskulin
Häufigkeit: **i** ■■■■

RECHTSCHREIBUNG

Worttrennung: Alt|weib|er|som|mer

BEDEUTUNGSÜBERSICHT

1. sonniger, warmer Nachsommer
2. (veraltet) im Spätsommer in der Luft schwebende lange Spinnfäden; Marienseide

WUSSTEN SIE SCHON?

Dieses Wort stand 1880 erstmalig im Wörterbuch.



Die *Frau* als Frau von Stand

Althochdeutsch (750 – 1050): *frouwa* (9. Jh.)

Mittelhochdeutsch (1050 – 1350): *vrouwe*

- ▶ im Ahd./Mhd.: Bezeichnung für adelige Dame/Herrin
- ▶ im 17. Jh.: *Frau* wird von *Dame* als Standesbezeichnung verdrängt und ersetzt die Bedeutung von *Weib*

Die *Frau* heute

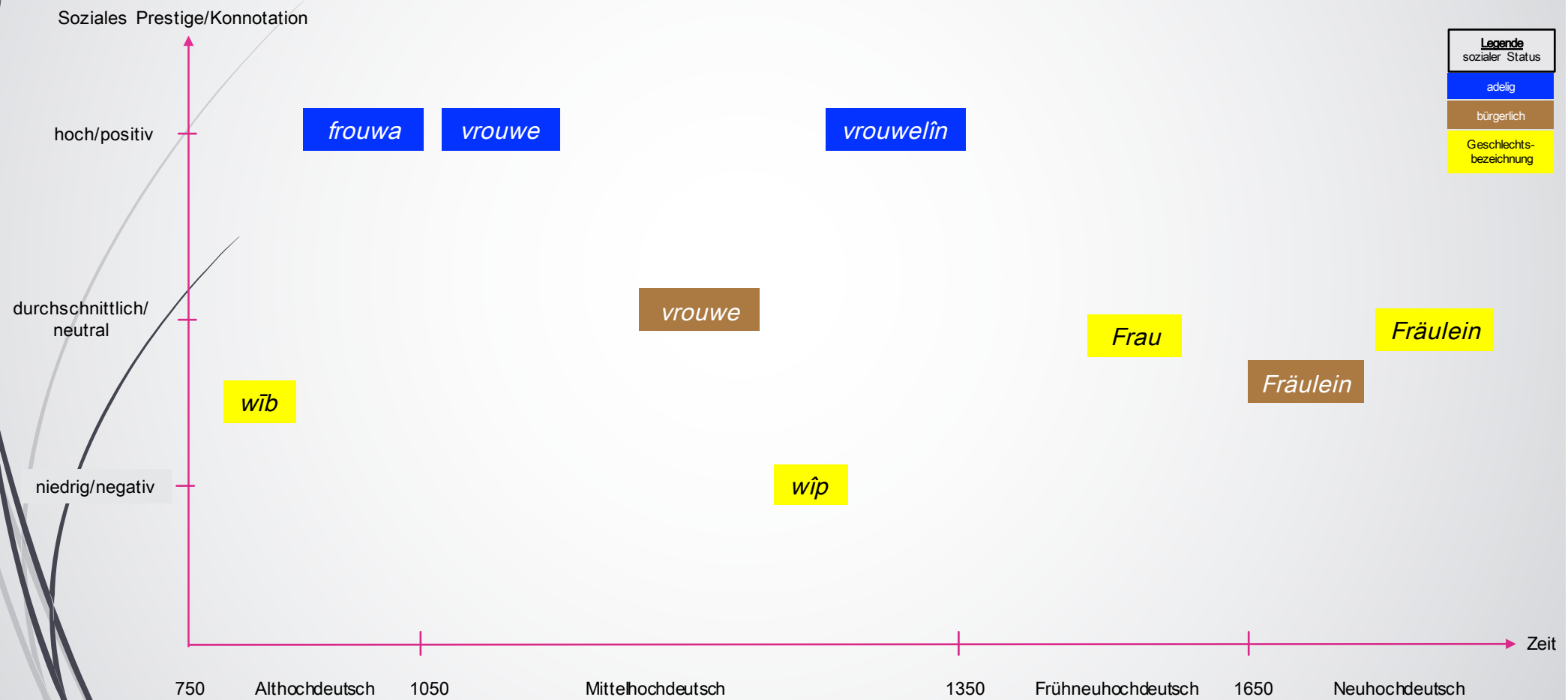
- (1) erwachsene Person weiblichen Geschlechts, z.B. *eine alte/junge Frau*
- (2) Ehefrau (oft mit Possessivpronomen), z.B. *meine/deine/seine Frau*
- (3) tritt vor Namen, Titel verheirateter, heute auch (älterer) unverheirateter erwachsener Personen weiblichen Geschlechts, z.B. *Frau Schmidt, Frau Holle*
- (4) Herrin, Gebieterin (veraltet), z.B. *die Frau des Hauses*

Das *Fräulein*

Mittelhochdeutsch (1050 – 1350): *vrouwelîn*

- ▶ im 12. Jh.: als Verkleinerungsform von *vrouwe*
- ▶ Bezeichnung für die Jungfrau vornehmen Standes, Herrin, Gebieterin, junge sowie unverheiratete Edeldame
- ▶ die Bezeichnung ist bis ins 18./19. Jh. dem Adel vorbehalten und wird dann auch auf bürgerliche Mädchen ausgedehnt
- ▶ bis in die Siebziger Jahre des 20. Jh. gilt sie allgemein für die unverheiratete Erwachsene
- ▶ heute ist die Bezeichnung nicht mehr zeitgemäß

Die *Frau* im Wandel



Fragestellung

Welche Wörter kennt ihr, die sich im Laufe der Zeit in ihrer Bedeutung verändert haben?



Bildverzeichnis

- ▶ Venussymbol (Titelfolie): https://maxcdn.icons8.com/Share/icon/ios7/Astrology//venus_symbol1600.png (Zugriff: 05.08.2017)
- ▶ Symbol Frau (Titelfolie): <https://pixabay.com/de/frau-frauen-wc-toilette-anmelden-99045/> (Zugriff: 03.08.2017)
- ▶ Damen (Titelfolie): <https://s-media-cache-ak0.pinimg.com/originals/07/8f/e2/078fe2be8761df168c0560bad6e905e7.jpg> (Zugriff: 03.08.2017)
- ▶ überlegendes Strichmännchen (Folie 2, 3): <https://stgwdeutsch2009.files.wordpress.com/2009/10/nachdenken.gif?w=450> (Zugriff: 05.08.2017)
- ▶ weiblich (Folie 6): <http://www.schwaebische-messegesellschaft.de/wp-content/uploads/weiblich-1.png> (Zugriff: 03.08.2017)
- ▶ Weiberfastnacht (Folie 6): <https://www.unideal.de/uploads/2012/02/Weiberfastnacht.jpg> (Zugriff: 03.08.2017)
- ▶ Altweiberfasching (Folie 6): <https://images.eraffe24.de/location/6179/event/238699/thumbs/600/moskitos.png> (Zugriff: 03.08.2017)
- ▶ Duden Altweibersommer: <http://www.duden.de/node/779415/revisions/1628740/view> (Zugriff: 03.08.2017)

Literaturverzeichnis

- ▶ Nübling, Damaris (2011): Von der 'Jungfrau' zur 'Magd', vom 'Mädchen' zur 'Prostituierten': Die Pejorierung der Frauenbezeichnungen als Zerrspiegel der Kultur und als Effekt männlicher Galanterie? In: Riecke, Jörg (Hrg.): Historische Semantik. Jahrbuch für Germanistische Sprachgeschichte, Bd. 2. Berlin/New York: De Gruyter 344-359.
- ▶ www.uni-bielefeld.de/lili/personen/useelbach/STUD/frau_fest.doc (Zugriff: 14.07.2017)
- ▶ www.uni-bielefeld.de/lili/personen/useelbach/STUD/frau_festk.ppt (Zugriff: 14.07.2017)